

# Michée IV "C'est de Sion que sort la loi"

Il adviendra, à la fin des temps, que sera la montagne de la maison de l'Eternel



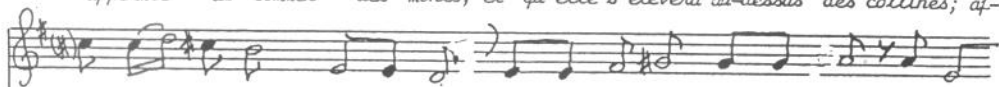
ve-ha-ya be-a-ha rit ha-Ya-mim yih-yé har bêt-a-do-nay

1

v.1

Mode de sol  
de la note

affermie au sommet des monts, et qu'elle s'élèvera au-dessus des collines; af-



na-khoñ be-rosch hé-ha-rim ve-ni-ça hou miG-va-'ot ve-na-

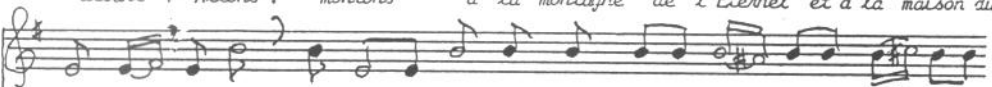
flueront vers elle les nations. S'y rendront des peuples nombreux en



ha-rou 'a-lav 'a-Mim ve-hal-khou Go-yim ra-bim ve-

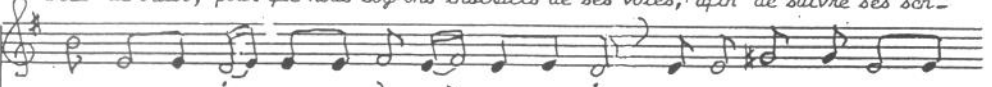
2 v.3

disent : "Allons ! montons à la montagne de l'Eternel et à la maison du



am-rou le-khou ve-na-'a-lé él-har-a-do-nay ve-él-bêt é-lo-

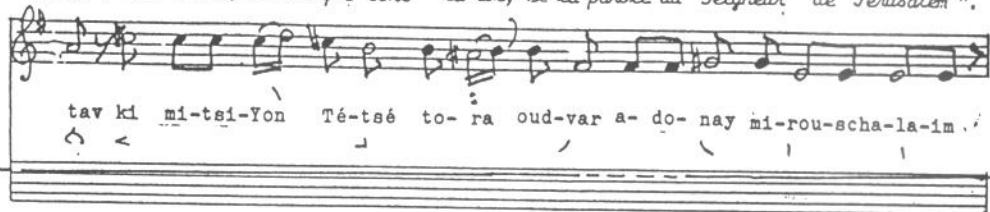
Dieu de Jacob, pour que nous soy-ons instruits de ses voies, afin de suivre ses sor-



hé ya-'a-kov ve-yo-ré-nou miD-ra-khav ve-nél-kha be-or-ho-

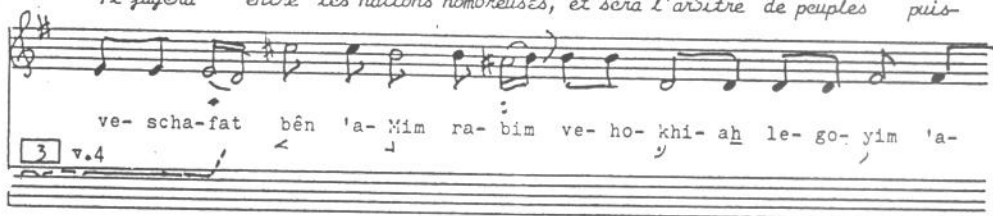
Michée ch. 4

2  
tirs ! car "c'est de Sion que sort la loi, et la parole du Seigneur de Jérusalem".



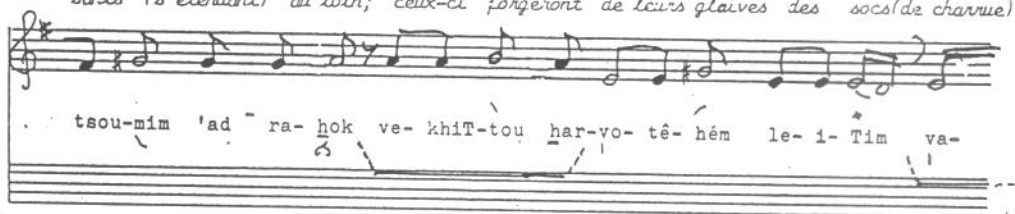
tav ki mi-tsi-Yon Té-tsé to-ra oud-var a-do-nay mi-rou-scha-la-im.

Il jugera entre les nations nombreuses, et sera l'arbitre de peuples puis-



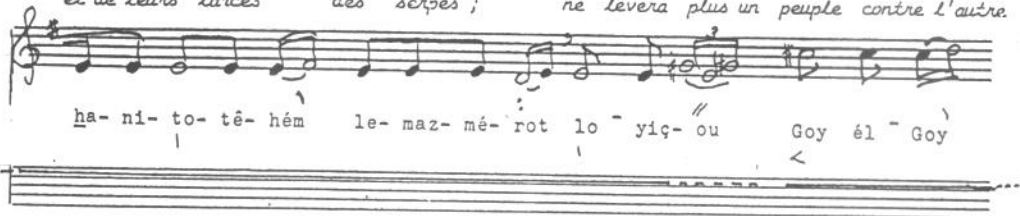
ve-scha-fat bèn 'a-Mim ra-bim ve-ho-khi-ah le-go-yim 'a-

sont (s'étendant) au loin; ceux-ci forgeront de leurs glaives des socs (de charrue)



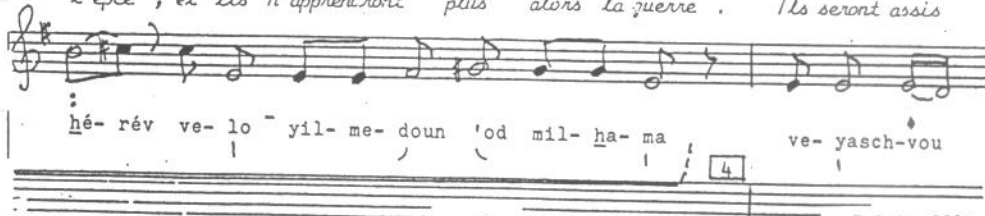
tsou-mim 'ad-ra-hok ve-khiT-tou har-vo-tê-hém le-i-Tim va-

et de leurs lances des serpes; ne lèvera plus un peuple contre l'autre.



ha-ni-to-tê-hém le-maz-mé-rot lo-yiç-ou Goy él-Goy

L'épée, et ils n'apprenront plus alors la guerre. Ils seront assis



hé-rév ve-lo-yil-me-doun 'od mil-ha-ma ve-yasch-vou

Michée 4

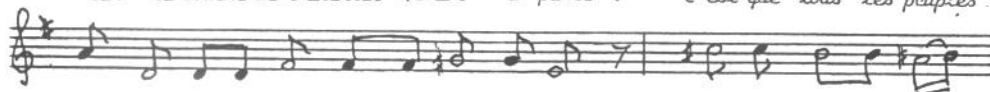
3

chacun sous sa vigne et sous son figuier sans qu'on les inquiète!



isch Ta-hat Gaf-no ve-ta-hat Te-é-na-to ve-én ma-ha-rid

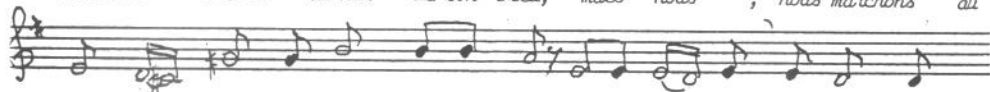
car la bouche de l'Eternel -zévaot a parlé. C'est que tous les peuples



ki-fi a-do-nay tse-va-ot Di-bér ki kol-ha-'a-Mim

5

marchent chacun au nom de son Dieu, mais nous, nous marchons au



yél-khou isch be-schém é-lo-hav va-a-nah-nou né-lékh be-

nom de l'Eternel notre Dieu, à tout jamais !



schém-a-do-nay é-lo-hé-nou le-'o-lam va-'éd